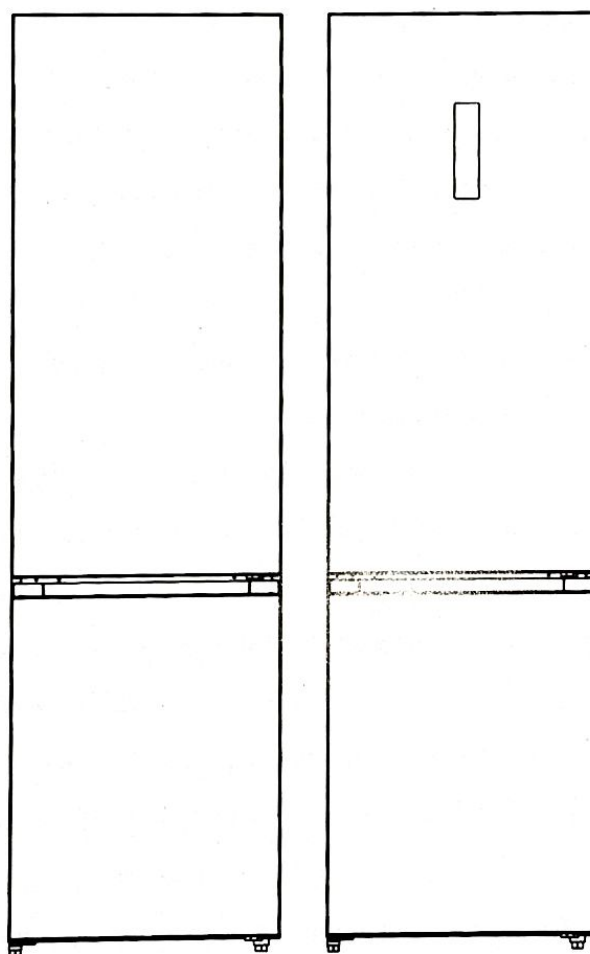


FROST-FREE

**ХОЛОДИЛЬНИК-МОРОЗИЛЬНИК
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

BCD-310 W/BCD-310 S/BCD-310 WD/BCD-310 SD



**Чтобы обеспечить правильное использование этого прибора и вашу безопасность, пожалуйста, прочтите
При эксплуатации данного прибора полностью следуйте инструкциям.**

Этот прибор предназначен для использования в домашнем хозяйстве и аналогичных целях, таких как

- кухонные зоны для персонала в магазинах, офисах и других производственных помещениях;
- в фермерских домах, а также клиентами гостиниц, мотелей и других мест проживания;
- гостиницы типа «постель и завтрак»;
- предприятия общественного питания и аналогичные нерозничные предприятия.

Этот холодильный прибор предназначен для использования при температуре окружающей среды в диапазоне

от 16 °C до 43 °C;

Данный холодильный прибор не предназначен для использования в качестве встраиваемого прибора.

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ



Чтобы снизить риск возникновения пожара, поражение электрическим током, или травмы, используя ваш холодильник, соблюдайте следующие основные меры предосторожности:

-ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженной физической, сенсорной или умственными возможностями.

-ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Держите вентиляционные отверстия открытыми, в корпусе прибора или во встроеной конструкции.

-ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте механические устройства или другие средства для ускорения процесса размораживания, кроме рекомендованных производителем.

-ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не повредите холодильный контур.

-ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте электроприборы внутри отделений для хранения продуктов, если только они не соответствуют типу, рекомендованному производителем.

Для приборов, в которых используются легковоспламеняющиеся газы для изоляции, в инструкциях должна быть информация об утилизации.

Не выбрасывайте прибор, который пришёл в негодность, так как он может содержать вредные для окружающей среды материалы. Утилизируйте прибор в соответствии с действующим законодательством, обеспечивающим охрану окружающей среды.

♦ Не храните в этом устройстве взрывоопасные вещества, такие как аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся пропеллентом.

Используется символ ISO 7010 W021, его значение поясняется следующим образом:



Предупреждение: риск пожара / легковоспламеняющиеся материалы

Инструкции для холодильных приборов и льдогенераторов должны включать в себя следующее содержание:

- **ВНИМАНИЕ:** При размещении прибора следите за тем, чтобы шнур питания не был зажат и не был поврежден.

- **ВНИМАНИЕ:** Не устанавливайте несколько переносных розеток или портативных источников питания на задней панели прибора.

◆ **ОПАСНО:** Риск заземления ребёнка.

◆ Данный прибор не предназначен для использования детьми младше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами с недостаточным опытом и знаниями, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы о безопасном использовании прибора и не понимают связанных с этим опасностей.

◆ Необходимо следить за детьми, чтобы они не играли с прибором.

◆ Чистка и техническое обслуживание должны выполняться детьми без присмотра. Детям в возрасте от 3 до 8 лет не разрешается загружать и выгружать холодильные приборы.

◆ Во избежание заземления ребёнка, пожалуйста, примите следующие меры предосторожности перед утилизацией холодильника.

- Снимите все дверцы с прибора.

- Оставьте полки на месте, чтобы дети не могли легко забраться внутрь."

«**Внимание:** храните ключи блокировки в недоступном для детей месте».

Прибор не предназначен для использования детьми или лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими опыта и знаний, без присмотра или инструкций.

Детям, находящимся под присмотром, не следует играть с прибором. Инструкции по замене шнура питания, Y-образное крепление. В случае повреждения шнура питания его должен заменить производитель, его сервисный агент или лица с аналогичной квалификацией во избежание опасности.

-Сохраните эти инструкции-



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Этот холодильник должен быть правильно заземлен для вашей безопасности. Шнур питания этого холодильника оснащен трехконтактной вилкой, совместимой со стандартными трехконтактными настенными розетками, чтобы минимизировать риск поражения электрическим током.

Для этого холодильника требуется стандартная электрическая розетка 220-240 В ~ 50-60 Гц с трехконтактным заземлением.

Ни при каких обстоятельствах не обрезайте и не удаляйте третий заземляющий контакт прилагаемого шнура питания.

Неправильное использование заземленной вилки может привести к риску поражения электрическим током.

Этот холодильник не предназначен для использования с инвертором.

Шнур питания должен быть закреплен за холодильником и не должен свободно болтаться, чтобы предотвратить случайные травмы.

Никогда не отключайте холодильник от сети, дергая за шнур питания. Всегда крепко держитесь за вилку и вытаскивайте ее из розетки.

Не используйте удлинитель с этим прибором. Если шнур питания слишком короткий, обратитесь к квалифицированному электрику или специалисту по обслуживанию для установки розетки рядом с прибором. Использование удлинителя может отрицательно повлиять на производительность устройства.

- **ВНИМАНИЕ:** Если шнур питания поврежден, его должен заменить производитель, его сервисный агент или квалифицированный специалист во избежание опасности.

Особые указания для пользователя:

1. Холодильник следует хранить в проветриваемом месте. При возникновении любых непредвиденных обстоятельств отключайте питание и своевременно обращайтесь на завод.
2. Вокруг холодильника, особенно в зоне компрессора, не должно быть открытого пространства, так как в случае утечки хладагента может произойти травма.
3. Никогда не используйте аэрозоли вблизи холодильника. Это может привести к взрыву.
4. Не используйте острые инструменты при чистке внутренних поверхностей. Это может привести к повреждению системы охлаждения или поражению электрическим током.
5. Не размещайте продукты слишком близко к вентиляционным отверстиям, так как это может помешать свободной циркуляции воздуха.

Внимание!

1. При хранении продуктов оберните их полиэтиленовой пленкой или поместите в контейнер с крышкой; это предотвратит появление запахов и сохранит их сухими. Длительное открытие дверцы может привести к значительному повышению температуры в отделениях холодильника.
2. Между каждым продуктом должно быть достаточно места; не храните слишком много продуктов.
3. Для экономии электроэнергии не открывайте дверцу слишком часто. Регулярно очищайте поверхности, которые могут соприкасаться с продуктами, и доступные дренажные системы.
4. Храните сырое мясо и рыбу в холодильнике в подходящих контейнерах, чтобы они не соприкасались с другими продуктами и не капали на них.
5. Если холодильник долгое время остается пустым, выключите его, разморозьте, очистите, высушите и оставьте дверцу открытой, чтобы предотвратить образование плесени внутри холодильника.

Если в данном приборе используется экологически безопасный, но легковоспламеняющийся хладагент R600a, убедитесь, что хладагент не будет поврежден во время транспортировки и установки.

Для приборов, в которых используются легковоспламеняющиеся изоляционные газы, инструкции должны включать информацию об утилизации прибора.

Выбирайте место, защищенное от солнечного света, относительно свободное от пыли, тепла и влажности, и обеспечивающее хорошую вентиляцию.

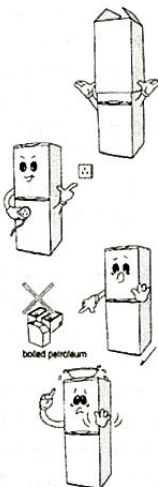
Примечание: Не храните в этом устройстве взрывоопасные вещества, такие как аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся пропеллентом.

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

- Перед использованием холодильника, снимите внешнюю и внутреннюю упаковку.
- Перед подключением холодильника к источнику питания дайте ему постоять вертикально примерно 4 часа. Это снизит вероятность неисправности системы охлаждения из-за неправильного обращения во время транспортировки.
- Протрите внутреннюю поверхность теплой водой с помощью мягкой ткани.

Установка холодильника

- Этот прибор предназначен только для отдельно стоящей установки и не должен быть встраиваемым или встроенным.
- Размещайте холодильник на полу, достаточно прочном, чтобы выдержать его полную загрузку. Оставьте свободное пространство 12 см между задней и боковыми стенками холодильника для обеспечения надлежащей вентиляции. Отрегулируйте ножки, чтобы холодильник стоял ровно. Поверните по часовой стрелке, чтобы поднять устройство, и против часовой стрелки, чтобы опустить устройство. Правые регулируемые ножки должны плотно касаться пола, а левые — плавно.
- Размещайте холодильник вдали от прямых солнечных лучей и источников тепла (плиты, обогревателя, радиатора и т. д.). Прямые солнечные лучи могут повредить акриловое покрытие, а источники тепла могут увеличить потребление электроэнергии. Температура окружающей среды ниже 10°C или выше 29°C ухудшит работу устройства. Устройство не предназначено для использования в гараже или других наружных помещениях.
- Не устанавливайте холодильник во влажных помещениях. Подключите холодильник к специальной, правильно установленной и заземленной розетке. Ни при каких обстоятельствах не обрезайте и не отсоединяйте третий (заземляющий) контакт шнура питания. По любым вопросам, касающимся питания и/или заземления, обращайтесь к сертифицированному электрику или в авторизованный сервисный центр. Данное устройство не предназначено для установки в автофургоне или использования с инвертором. После подключения устройства к розетке включите его и дайте ему остыть в течение 2–3 часов, прежде чем помещать продукты в холодильную или морозильную камеру. Этот прибор предназначен только для отдельно стоящей установки и не должен быть встраиваемым или встроенным.
- Размещайте холодильник на полу, достаточно прочном, чтобы выдержать



его полную загрузку. Оставьте свободное пространство 12 см между задней и боковыми стенками холодильника для обеспечения надлежащей вентиляции. Отрегулируйте ножки, чтобы холодильник стоял ровно. Поверните по часовой стрелке, чтобы поднять устройство, и против часовой стрелки, чтобы опустить устройство. Правые регулируемые ножки должны плотно касаться пола, а левые — плавно.

- Размещайте холодильник вдали от прямых солнечных лучей и источников тепла (плиты, обогревателя, радиатора и т. д.). Прямые солнечные лучи могут повредить акриловое покрытие, а источники тепла могут увеличить потребление электроэнергии. Температура окружающей среды ниже 10°C или выше 29°C ухудшит работу устройства. Устройство не предназначено для использования в гараже или других наружных помещениях.
- Не устанавливайте холодильник во влажных помещениях. Подключите холодильник к специальной, правильно установленной и заземленной розетке. Ни при каких обстоятельствах не обрезайте и не отсоединяйте третий (заземляющий) контакт шнура питания. По любым вопросам, касающимся питания и/или заземления, обращайтесь к сертифицированному электрику или в авторизованный сервисный центр. Данное устройство не предназначено для установки в автофургоне или использования с инвертором. После подключения устройства к розетке включите его и дайте ему остыть в течение 2–3 часов, прежде чем помещать продукты в холодильную или морозильную камеру.

Меры предосторожности

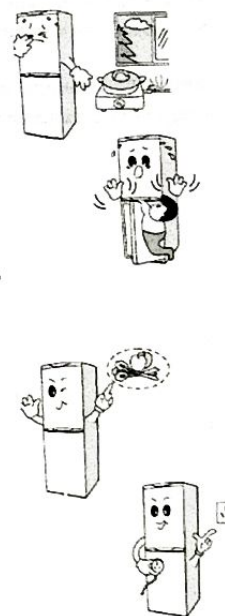
♦ Трёхконтактная вилка должна быть заземлена предохранителем на 10 А. Запрещается прокладывать заземление через трубы, телефонные провода или газовые трубы.

Использование неподходящего напряжения может привести к повреждению прибора и травмам пользователя. Правильное напряжение указано на заводской табличке. При превышении этого значения в зависимости от ситуации следует установить маностат мощностью 300 Вт или более. Запрещается использовать неподходящие вилки и розетки. Чтобы избежать повреждения важных деталей, подождите не менее 5 минут перед повторным включением вилки в розетку после отключения электроэнергии.

♦ Нетоксичные, легковоспламеняющиеся, взрывоопасные и едкие предметы (пропановый газ для зажигалок, клей, нефть, спирт, толуол и т. д.).

♦ Берегите корпус холодильника от попадания воды и не ставьте емкости с водой на верхнюю крышку во избежание поражения электрическим током или возгорания.

♦ В случае утечки газа немедленно перекройте вентиль и откройте окна для проветривания. Не прикасайтесь к вилке холодильника во избежание взрыва.



◆ Чтобы избежать перекоса холодильника или других несчастных случаев, не тяните дверцу холодильника резко и не позволяйте детям висеть на дверце или играть внутри.

◆ Отключение электричества.

Открывайте дверцу как можно реже.

Не кладите больше продукты в холодильник.

◆ При длительном простое.

Холодильники следует использовать непрерывно. Во избежание сокращения срока службы холодильник следует оставлять включенным, даже если в нем нет продуктов.

Отключайте холодильник от сети, если он не используется в течение длительного времени, чтобы избежать поражения электрическим током или возгорания, вызванного старением изоляции.

Просушите внутреннюю часть холодильника скатертью. После просушки уберите холодильник в проветриваемое место.

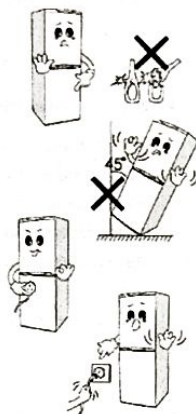
◆ Если вы не используете его в течение длительного времени, выньте вилку из розетки.

◆ Не кладите бутылки в морозильную камеру, чтобы избежать их замораживания.

◆ Будьте осторожны при перемещении холодильника. Ознакомьтесь с инструкциями в руководстве.

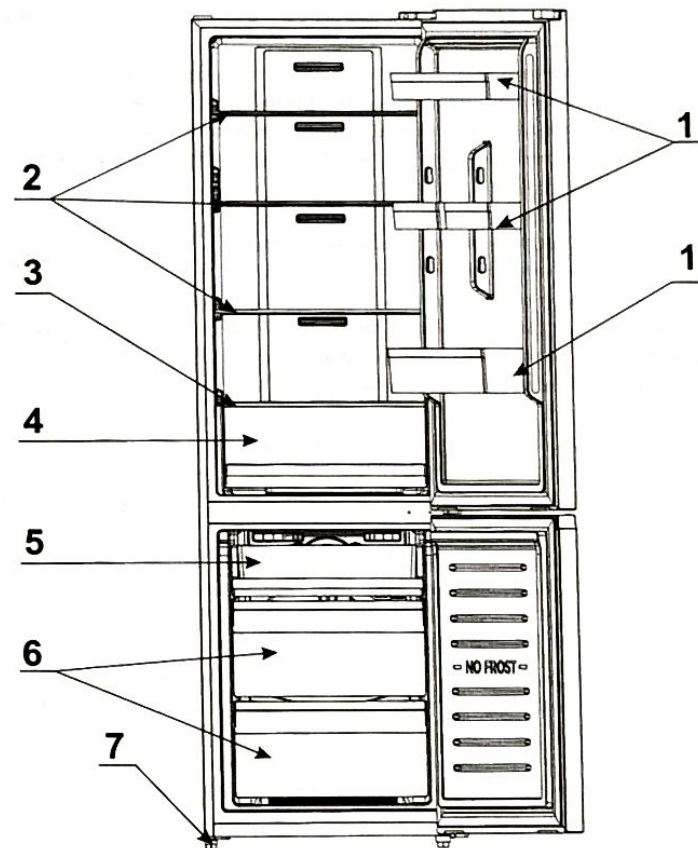
◆ При извлечении вилки держитесь за вилку, а не за провод.

◆ Не включайте холодильник в розетку мокрыми руками.



ВНИМАНИЕ: Никогда не прикасайтесь к внутренней части морозильной камеры или замороженным продуктам в отделении мокрыми руками, так как это может привести к обморожению.

НАЗВАНИЯ ДЕТАЛЕЙ



1. МУЗДАТКЫЧТЫН ЭШИГИ САКТАГЫЧ
3. ИЗОЛЯЦИЯЛАНГАН МУКАБА ПАНЕЛИ
5. ЛОТОК
7. ЖӨНГӨ САЛЫНУУЧУ БУТТАР

2. МУЗДАТКЫЧ АЙНЕК ТЕКЧЕ
4. ЖӨНГӨ САЛЫНУУЧУ ТЕМПЕРАТУРА ТАРТМАСЫ
6. ТОНДУРГУЧ ТАРТМА

Приложение

Холодильник

Температура в холодильнике составляет от 0°C до 10°C, что подходит для кратковременного хранения продуктов, таких как овощи и фрукты.

Оптимизируйте хранение и максимально используйте пространство, рассортировав продукты. Пример сортировки:

Морозильная камера

Температура в морозильной камере ниже -18°C, что подходит для длительного хранения продуктов, таких как мясо и рыба. Стекланные предметы, содержащие жидкость, нельзя хранить в морозильной камере.

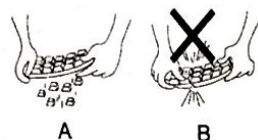
Ограничьте количество продуктов, хранящихся в диапазоне мощности замораживания. Внимание:

Не храните в морозильной камере газированные напитки и быстродействующие охлаждающие пакеты (например, нитрат аммония и карбамид).

Приготовление льда

Налейте холодную кипяченую воду или напиток в очищенный лоток для льда, заполнив им 80% лотка. Затем поместите лоток в морозильную камеру.

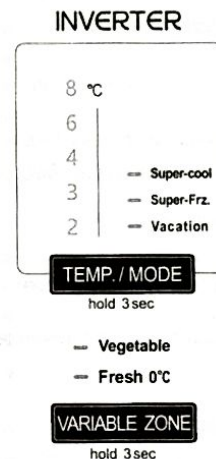
Слегка согните лоток (как А), чтобы избежать повреждения лотка из-за чрезмерной прочности (как В). Если изделие оснащено льдогенератором, то его работа осуществляется согласно схеме, указанной на панели.



ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

BCD-310 W/BCD-310 S

Настройка температуры холодильника



1. Разблокировка экрана

1) После открытия двери экран загорится, показывая, что он заблокирован. Нажмите любую кнопку, чтобы разблокировать экран и начать работу (звуковой сигнал укажет на успешную разблокировку).

2) Если в течение 10 секунд не будет выполнено никаких действий, экран автоматически заблокируется и выключится. Чтобы возобновить работу, повторите метод разблокировки, описанный в совете 1.

2. Настройка температуры холодильной камеры (по умолчанию:

Нажмите кнопку TEMP.MODE один раз, чтобы изменить настройки в следующем порядке:

4 → 6 → 8 → 2 → 3 → 4

3. Настройка режима (по умолчанию: Выкл.)

1) Способ ввода: нажмите кнопку TEMP/MODE на 3 секунды (после входа в режим выберите режим Supercooling по умолчанию).

2) Способ выбора режима: после входа в режим нажмите кнопку TEMP/MODE один раз, чтобы изменить настройки в следующем порядке: Supercool → Super-Frz → Super-cooling & Super-Frz → Vacation.

3) Способ разблокировки: после активации функции нажмите кнопку TEMP/MODE на 3 секунды (Режимы «Суперохлаждение», «Суперзаморозка», «Отпуск» отключены)

4. Настройка ПЕРЕМЕННОЙ ЗОНЫ (по умолчанию: «Овощи»)

Способ выбора режима: после входа в режим нажмите кнопку ПЕРЕМЕННОЙ и удерживайте её 3 секунды,

чтобы изменить порядок: «Свежие» → «Овощи» → «Свежие».

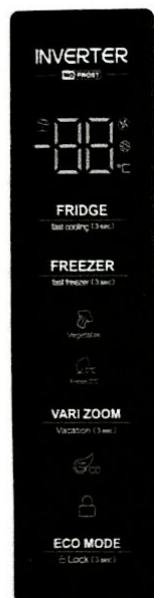
5. Функция энергосбережения

После закрытия дверцы, если в течение 10 секунд не производится никаких действий, дисплей выключится.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

BCD-310 WD/BCD-310 SD

Настройка температуры холодильника



1. **ECO MODE** (Lock 13 sec) Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы разблокировать. значок гаснет.
2. **FRIDGE** (Fast cooling 13 sec) температуры охлаждения, температура цикл, нажмите и удерживайте в течение нескольких секунд, чтобы войти в режим быстрого охлаждения. Загорится значок быстрого охлаждения.
3. **FREEZER** (Fast freezer 13 sec) температуры заморозания, температура при включении режима быстрого замораживания нажмите и удерживайте в течение 3 секунд. Загорится значок быстрого охлаждения.
4. **VARI ZONE** (Vacation 13 sec) Регулировка температуры VARI ZONE, два режима переключения цикла Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы войти в режим отпуска. Загорелся значок отпуска
5. GcoEco /Нажатие на кнопку блокировки в течение 3 секунд Загорается значок замка.

Замена световой платы

Пользователь не может заменить светодиодную лампу, если она повреждена. Для её замены обратитесь в ближайший сервисный центр.

УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Чистка холодильника

- После установки нового прибора рекомендуется тщательно его очистить.
- Сначала выключите холодильник, а затем отсоедините его от розетки.
- Удалите из него все продукты.
- Вымойте внутреннюю часть влажной тёплой тканью, смоченной в тёплой воде с раствором пищевой соды. Раствор должен содержать примерно 2 столовые ложки пищевой соды на литр воды.
- Следите за чистотой дверного уплотнителя для обеспечения эффективной работы прибора.
- Внешнюю поверхность холодильника следует мыть мягким моющим средством и тёплой водой.
- Высушите внутреннюю и внешнюю поверхности мягкой тканью.
- Пылесосьте конденсаторные змеевики, если они запылились или загрязнены. Чтобы поддерживать внутреннюю гигиену, не допуская появления запахов и грязи, необходимо проводить регулярную уборку не реже одного раза в месяц.

Отпуск

- Сначала выключите холодильник, а затем отсоедините его от розетки.
- Выньте все продукты.
- Вымойте холодильник.
- Оставьте дверцу слегка приоткрытой, чтобы избежать образования конденсата, плесени и запахов.
- Будьте предельно осторожны, если рядом находятся дети. Холодильник не должен быть доступен для игр.
- Короткий отпуск: Оставьте холодильник включенным, если отпуск длится менее трёх недель.
- Длительный отпуск: Если устройство не будет использоваться в течение нескольких месяцев, выньте из него все продукты и отсоедините шнур питания. Тщательно очистите и высушите внутреннюю часть. Чтобы предотвратить появление запаха и плесени, оставьте дверцу слегка приоткрытой, при необходимости заблокируйте её или снимите.

Перемещение холодильника

- Сначала выключите холодильник, а затем отсоедините его от розетки.
- Достаньте продукты из холодильника и удалите лёд из лотка для льда. Снимите защитную пленку компрессора на задней стенке холодильника, выньте поддон для воды из верхней части компрессора и слейте воду.
- Надёжно закрепите все незакрепленные предметы внутри холодильника.
- Заклейте дверцы.
- Убедитесь, что холодильник находится в вертикальном положении во время транспортировки.
- Убедитесь, что хладагент не повредился во время транспортировки и установки.

Советы по энергосбережению

- Холодильник следует устанавливать в самой прохладной части помещения, вдали от нагревательных приборов или воздуховодов, а также вдали от прямых солнечных лучей.
- Дайте горячим продуктам остыть до комнатной температуры, прежде чем ставить их в холодильник. Перегрузка холодильника приводит к более длительной работе компрессора. Продукты, которые замораживаются слишком медленно, могут потерять качество или испортиться.

- Убедитесь, что продукты правильно завернуты и насухо вытираются перед тем, как ставить их в холодильник. Это уменьшит образование инея внутри холодильника. Организуйте и маркируйте продукты, чтобы реже открывать дверь и тратить меньше времени на поиски. Доставляйте столько продуктов, сколько нужно за один раз, и закрывайте дверь как можно скорее.

РУКОВОДСТВО ПО УСТРАНЕНИЮ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Вы можете легко решить множество распространенных проблем с холодильником, сэкономив при этом деньги на возможный вызов сервисного центра. Попробуйте воспользоваться приведенными ниже советами, чтобы узнать, сможете ли вы решить проблему, прежде чем обращаться в сервисный центр.

ПРОБЛЕМА	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА
Холодильник не работает.	Не подключено к сети. Сработал автоматический выключатель или перегорел предохранитель.
Компрессор часто включается и выключается.	Температура в помещении выше нормы. В холодильник загружено большое количество продуктов. Дверца открывается слишком часто. Дверца закрыта неплотно. Регулировка температуры настроена неправильно. Уплотнитель двери неплотно прилегает. В холодильнике недостаточно зазоров. Холодильник недавно был отключен от сети на некоторое время. Для полного охлаждения холодильнику требуется 4 часа.
Температура внутри холодильника слишком высокая.	Регулятор температуры установлен на слишком высокую температуру. Установите регулятор на более низкую температуру и подождите несколько часов, чтобы температура стабилизировалась. Дверь открыта слишком долго или слишком часто. Теплый воздух попадает в холодильник при каждом открытии. Открывайте дверь реже. Дверь закрыта неплотно. Уплотнитель двери неплотно прилегает. Возможно, в холодильнике недавно хранилось большое количество теплых или горячих продуктов. Подождите, пока холодильник не достигнет заданной температуры. Холодильник был недавно отключен от сети на некоторое время. Для полного охлаждения холодильнику требуется 4 часа.
Температура внутри холодильника слишком низкая.	Регулятор температуры установлен на слишком низкую температуру. Поверните регулятор на более высокую температуру и подождите несколько часов, чтобы температура стабилизировалась.
Температура внешней поверхности холодильника теплая.	Внешние стенки холодильника могут быть на 30°F теплее комнатной температуры. Это нормально, поскольку компрессор работает на отвод тепла из внутреннего пространства холодильника.
Щелкающий или трескающий звук при включении компрессора.	Металлические детали подвергаются расширению и сжатию, как в трубах с горячей водой. Это нормально. Звук выровняется или исчезнет по мере того, как холодильник продолжит работать.
Булькающий или булькающий звук, похожий на кипящую воду.	Хладагент (используемый для охлаждения холодильника) циркулирует по всей системе. Это нормально.
Вибрации	Убедитесь, что холодильник стоит на ровной поверхности. Пол неровный или непрочный. Холодильник качается на полу при небольшом перемещении. Убедитесь, что пол выдерживает нагрузку от холодильника. Выровняйте холодильник, подложив под него деревянные или металлические прокладки. Холодильник касается стены. Выровняйте холодильник и отодвиньте его от стены. См. «Инструкции по установке».

На внутренних стенках холодильника образуется влага.	Жаркая и влажная погода ускоряет образование инея внутри. Это нормально. Дверь слегка приоткрыта. Дверь открыта слишком долго или открывается слишком часто. Открывайте дверь реже. Дверь неплотно прилегает.
На внешней поверхности холодильника образуется влага.	Дверца слегка приоткрыта, в результате чего холодный воздух изнутри холодильника встречается с теплым влажным воздухом снаружи.
Дверь не закрывается как следует.	Холодильник стоит неровно. Уплотнитель загрязнен. Корзина для хранения смещена.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель №	BCD-310 W BCD-310 S	BCD-310 WD BCD-310 SD
Тип климата	ST/T	ST/T
Классификация продукции по защите от поражения электрическим током	I	I
Общий объем хранения (л)	310	310
Номинальное напряжение (В)	220-240~	220-240~
Номинальная частота (Гц)	50-60	50-60
Номинальный ток (А)	1.4	1.4
Тоузу чечүү күүү (Вт)	150	150
Потребление энергии (кВт·ч/24 ч)	0.794	0.794
Хладагент	R600a	R600a
Вес хладагента (г)	47	47
Везикант	Cyclopentane	Cyclopentane
Вес нетто (кг)	54	54
Шум дБ (А)	39	39
Габаритные размеры (мм) Ш*Г*В	540*600*1855	540*600*1855

ПРИМЕЧАНИЕ :

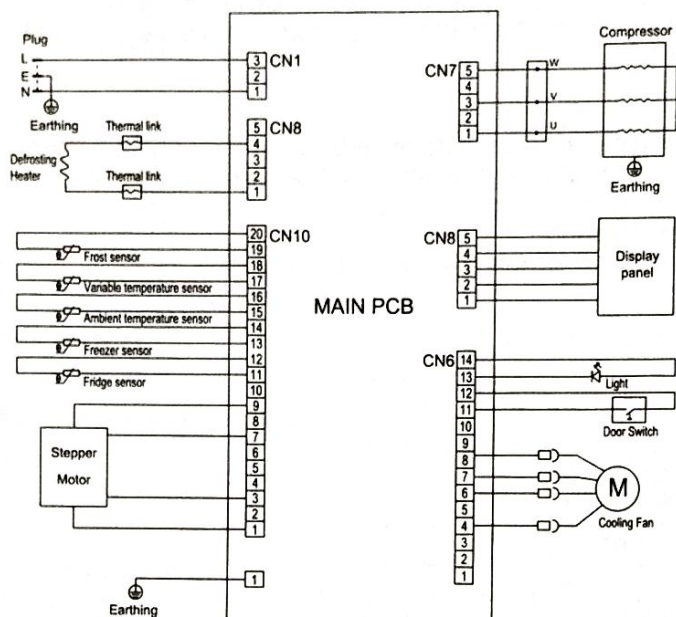
*В случае несоответствия параметров приоритет имеют данные, указанные на заводской табличке на задней панели изделия.

*За исключением особых случаев, параметры, указанные в данной таблице, применимы также к следующим усовершенствованным моделям.

*Потребление энергии измеряется в стандартных условиях.

*Класс энергоэффективности измеряется в соответствии с национальным стандартом.

Принципиальная схема



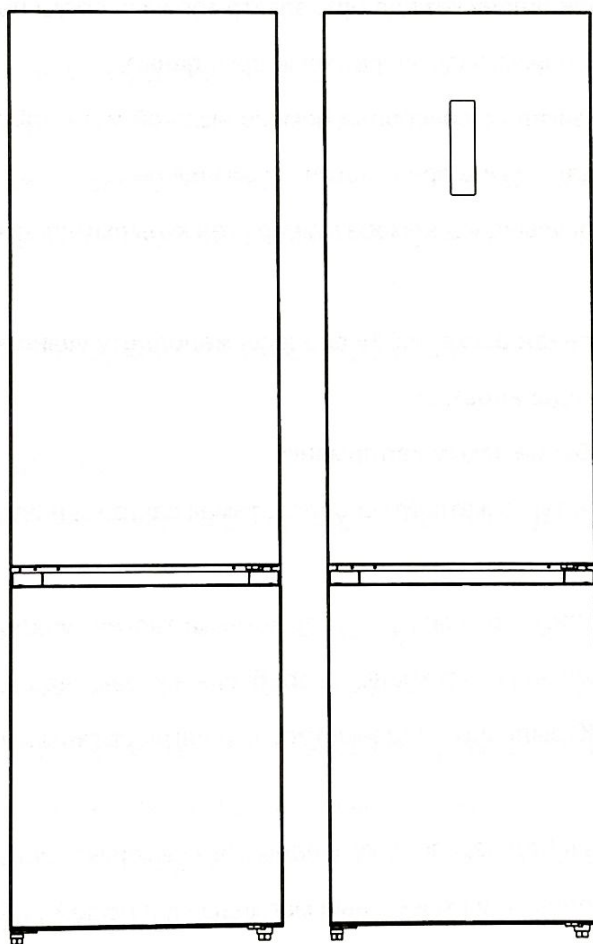
Правильная утилизация данного продукта



Чтобы предотвратить возможный вред окружающей среде или здоровью человека в результате неконтролируемой утилизации отходов, относиться к их переработке ответственно, способствуя устойчивому повторному использованию материальных ресурсов. Чтобы вернуть использованное устройство, воспользуйтесь системами возврата и сбора или обратитесь к продавцу, у которого было приобретено изделие. Они могут принять это изделие на экологически безопасную переработку.

FROST-FREE
ТОҢАЗЫТҚЫШ
ПАЙДАЛАНУ НҰСҚАУЛЫҒЫ

BCD-310 W/BCD-310 S/BCD-310 WD/BCD-310 SD



Бұл құрылғыны дұрыс пайдалану және сіздің қауіпсіздігіңіз үшін оқыңыз
Сағат Бұл құрылғыны пайдаланған кезде нұсқауларды толығымен орындаңыз.

Бұл құрылғы тұрмыстық және ұқсас мақсаттарда пайдалануға арналған, мысалы
– дүкендерде, кеңселерде және басқа да өндіріс орындарында қызметкерлерге арналған ас үй алаңдары;
- шаруа қожалықтарында, сондай-ақ қонақүйлердің, мотельдердің және басқа да тұрғылықты жерлердің клиенттері;
– жатын және таңғы қонақ үйлер;
- тамақтандыру кәсіпорындары және осыған ұқсас бөлшек сауда емес мекемелер.
Бұл тоңазытқыш құрылғы қоршаған орта температурасында пайдалануға арналған
16 ° C-тан 43 ° C-қа дейін;
Бұл тоңазытқыш құрылғы кіріктірілген құрылғы ретінде пайдалануға арналмаған.

МАҢЫЗДЫ ҚАУІПСІЗДІК НҰСҚАУЛАРЫ



Тоңазытқышты пайдалану кезінде өрт, электр тогының соғуы немесе адамдардың жарақат алу қаупін азайту үшін мына негізгі қауіпсіздік шараларын орындаңыз:

- **ЕСКЕРТУ:** Бұл құрылғы физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой мүмкіндіктері шектеулі адамдардың (соның ішінде балалар) пайдалануына арналмаған. мүмкіндіктер.
 - **ЕСКЕРТУ:** Құрылғының корпусындағы немесе кіріктірілген құрылымдағы желдету саңылауларын бөгетсіз ұстаңыз.
 - **ЕСКЕРТУ:** Өндіруші ұсынғаннан басқа, жібіту процесін жеделдету үшін механикалық құрылғыларды немесе басқа құралдарды пайдаланбаңыз.
 - **ЕСКЕРТУ:** Тоңазытқыш тізбегіне зақым келтірмеңіз.
 - **ЕСКЕРТУ:** Өндіруші ұсынған түрге жатпайтын болса, тамақ сақтайтын бөліктердің ішінде электр құрылғыларын қолданбаңыз.
- газдарды пайдаланатын құрылғылар үшін нұсқаулар қоқысқа тастау туралы ақпаратты қамтуы керек.
- Жарамсыз болып қалған құрылғыны тастамаңыз, себебі оның құрамында қоршаған ортаға зиян келтіретін материалдар болуы мүмкін. Құрылғыны қолданыстағы қоршаған ортаны қорғау заңнамасына сәйкес кәдеге жаратыңыз.
- ◆ Бұл құрылғыда жанғыш отын бар аэрозоль құтылары сияқты жарылғыш заттарды сақтамаңыз.
- ISO 7010 W021 белгісі пайдаланылады және оның мағынасы келесідей түсіндіріледі:



Ескерту: өрт қаупі/жанғыш материалдар

Тоңазытқыш және мұз жасайтын құрылғыларға арналған нұсқаулар келесі мазмұнды қамтуы керек:

- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ:** Құралды орналастырған кезде қуат сымының қысылып қалмағанына немесе зақымдалмағанына көз жеткізіңіз.

- **ЕСКЕРТУ:** Құрылғының артқы панеліне бірнеше портативті розеткаларды немесе портативті қуат көздерін орнатпаңыз.

- ◆ **ҚАУІП:** Баланың басып қалу қаупі.

- ◆ Бұл құрылғыны 8 жасқа толмаған балалардың немесе физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың пайдалануына арналмаған, егер олар қадағалаусыз немесе құрылғыны қауіпсіз пайдалану туралы нұсқаусыз және туындайтын қауіптерді түсінбесе.

- ◆ Балалардың құрылғымен ойнамауын қадағалау керек.

- ◆ Тазалау мен техникалық қызмет көрсетуді балалар қадағалаусыз орындауы керек. 3 жастан 8 жасқа дейінгі балаларға тоңазытқыш құрылғыларды тиеуге немесе түсіруге рұқсат етілмейді.

- ◆ Баланың ұсталып қалу қаупін болдырмау үшін тоңазытқышты қоқысқа тастамас бұрын келесі сақтық шараларын орындаңыз.

- Құрылғыдан барлық есіктерді алыңыз.

- Балалар ішке оңай шыға алмайтындай сөрелерді орнында қалдырыңыз.

«**Абайлаңыз:** құлып кілттерін балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.»

Құрылғы балалардың немесе физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой мүмкіндіктері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың қадағалаусыз немесе нұсқаусыз пайдалануына арналмаған.

Бақылаусыз балалар құрылғымен ойнамауы керек. Қуат сымын ауыстыру нұсқаулары, Y-тәрізді фитинг.

Қуат сымы зақымдалған болса, қауіпті болдырмау үшін оны өндіруші, оның қызмет көрсету агенті немесе соған ұқсас біліктілігі бар адамдар ауыстыруы керек.

-Осы нұсқауларды сақтаңыз-



ЕСКЕРТУ:

Бұл тоңазытқыш сіздің қауіпсіздігіңіз үшін дұрыс жерге тұйықталған болуы керек. Бұл тоңазытқыштың қуат сымы электр тогының соғу қаупін азайту үшін стандартты үш ұшты қабырға розеткаларымен үйлесімді үш ұшты ашамен жабдықталған.

үш ұшты жерге тұйықталған стандартты 220-240 В ~ 50-60 Гц электр розеткасын қажет етеді .
Ешбір жағдайда берілген қуат сымының үшінші жерге тұйықтау шыбығын кесіп алмаңыз немесе алып тастамаңыз.

Жерге қосылған ашаны дұрыс пайдаланбау ток соғу қаупіне әкелуі мүмкін.

Бұл тоңазытқыш инвертормен пайдалануға арналмаған.

Кездейсоқ жарақаттануды болдырмау үшін қуат сымы тоңазытқышқа бекітіліп, бос ілініп қалмауы керек. Тоңазытқышты ешқашан қуат сымынан тартып ажыратпаңыз. Әрқашан ашаны мықтап ұстап, розеткадан суырыңыз.

Бұл құрылғымен ұзартқыш сымды пайдаланбаңыз. Қуат сымы тым қысқа болса, білікті электрикке немесе қызмет көрсетушіге розетканы құрылғының жанына орнатыңыз. Ұзартқыш сымды пайдалану құрылғының жұмысына кері әсер етуі мүмкін.

- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ** : қоректендіру сымы зақымдалған болса, қауіпті болдырмау үшін оны өндіруші, оның қызмет көрсету агенті немесе соған ұқсас біліктілігі бар тұлғалар ауыстыруы керек.

Пайдаланушыға арналған арнайы нұсқаулар:

1. Тоңазытқышты желдетілетін жерде сақтау керек. Кез келген күтпеген жағдайлар орын алса, қуатты өшіріп, зауытқа дер кезінде хабарласыңыз.
 2. Тоңазытқыштың айналасында, әсіресе компрессор аймағында ашық кеңістік болмауы керек, себебі бұл салқындатқыш ағып кетсе, жарақат алуы мүмкін.
 3. Тоңазытқыштың жанында ешқашан аэрозольдарды қолданбаңыз. Бұл жарылыс тудыруы мүмкін.
 4. Ішкі беттерді тазалау кезінде өткір құралдарды қолданбаңыз. Бұл салқындату жүйесінің зақымдалуына немесе электр тогының соғуына әкелуі мүмкін.
 5. Тамақты желдету саңылауларына тым жақын қоймаңыз, себебі бұл ауаның еркін айналымына кедергі келтіруі мүмкін.
- Назар аударыңыз!
1. Азық-түлікті сақтаған кезде оны полиэтилен орамасымен орап немесе қапқағы бар ыдысқа салыңыз; бұл иістердің пайда болуына жол бермейді және оны құрғақ ұстайды. Есікті ұзақ уақыт ашу тоңазытқыш камераларындағы температураның айтарлықтай көтерілуіне әкелуі мүмкін.
 2. Әрбір өнімнің арасында жеткілікті бос орын болуы керек; тым көп өнімдерді сақтамаңыз.
 3. Қуатты үнемдеу үшін есікті жиі ашпаңыз.
- Тағамдармен жанасуы мүмкін беттерді және қол жетімді дренаж жүйелерін үнемі тазалаңыз.
4. Шикі ет пен балықты тоңазытқышта бір-біріне тиіп кетпес үшін қолайлы ыдыстарда сақтаңыз. басқа өнімдермен және оларға тамшылатпаған.
 5. Тоңазытқыш ұзақ уақыт бос тұрса, оны өшіріңіз, жібітіңіз, тазалаңыз, құрғатыңыз және Тоңазытқыштың ішінде көгерудің пайда болуын болдырмау үшін есікті ашық қалдырыңыз.

Егер бұл құрылғыда қоршаған ортаға зиянсыз, бірақ тұтанғыш R600a хладагент пайдаланылса, тасымалдау және орнату кезінде хладагент зақымдалмайтынына көз жеткізіңіз.

газдарды пайдаланатын құрылғылар үшін нұсқаулықта құрылғыны жою туралы ақпарат болуы керек. Күн сәулесінен қорғалған, шаңнан, жылудан және ылғалдылықтан салыстырмалы түрде таза және жақсы желдетілетін орынды таңдаңыз.

Ескертпе : Бұл құрылғыда жанғыш отын бар аэрозоль құтылары сияқты жарылғыш заттарды сақтамаңыз .
ОРНАТУ НҰСҚАУЛАРЫ

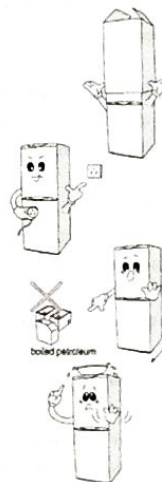
- Тоңазытқышты қолданар алдында сыртқы және ішкі қаптаманы алыңыз .

- Тоңазытқышты қуат көзіне қоспас бұрын, оны шамамен 4 сағат бойы тік тұрғызыңыз. Бұл тасымалдау кезінде дұрыс емес өңдеуге байланысты салқындату жүйесінің дұрыс жұмыс істемеу мүмкіндігін азайтады.
- Ішкі бетті жылы сумен және жұмсақ шүберекпен сүртіңіз.

Тоңазытқышты орнату

- Бұл құрылғы тек дербес орнатуға арналған және оған кіріктірілме немесе ойық болмауы керек.
- Тоңазытқышты толық жүктемені көтеретіндей берік еденге қойыңыз. Дұрыс желдетуді қамтамасыз ету үшін тоңазытқыштың артқы және бүйірлері арасында 12 см (5 дюйм) бос орын қалдырыңыз. Аяқтарды тоңазытқыш тегіс болатындай етіп реттеңіз. Құрылғыны көтеру үшін сағат тілімен, а түсіру үшін сағат тіліне қарсы бұраңыз. Оң жақ реттелетін аяқтар еденге мықтап тиіп тұруы керек, а сол жақтары еденге тегіс тиіп тұруы керек.
- Тоңазытқышты тікелей күн сәулесінен және жылу көздерінен (плита, жылытқыш, радиатор және т.б.) алыс орналастырыңыз. Тікелей күн сәулесі акрил жабынына зақым келтіруі мүмкін, ал жылу көзде қуат тұтынуды арттыруы мүмкін. 10°C төмен немесе 29°C жоғары қоршаған орта температурас құрылғының жұмысын нашарлатады. Құрылғы гаражда немесе басқа сыртқы аумақтард пайдалануға арналмаған.
- Тоңазытқышты ылғалды жерлерге орнатпаңыз. Тоңазытқышты арнайы, дұрыс орнатылған және жерге тұйықталған розеткаға қосыңыз. Ешбір жағдайда қуат сымының үшінші (жерге қосу) шыбығын кеспеніз немесе ажыратпаңыз. Қуатқа және/немесе жерге қосуға қатысты кез келген сұрақтар бойынша сертификатталған электрикке немесе уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Бұл құрылғы RV орнатуға немесе инверторды пайдалануға арналмаған. Тоңазытқышқа немесе мұздатқыш камераға тағамды бұрын құрылғыны розеткаға қосқаннан кейін оны қосып, 2-3 сағат суытыңыз . Бұл құрылғы тек дербес орнатуға арналған және оған кіріктірілген немесе кірістірілген болмауы керек.
- Тоңазытқышты толық жүктемені көтеретіндей берік еденге қойыңыз. Дұрыс желдетуді қамтамасыз ету үшін тоңазытқыштың артқы және бүйірлері арасында 12 см (5 дюйм) бос орын қалдырыңыз. Аяқтарды тоңазытқыш тегіс болатындай етіп реттеңіз. Құрылғыны көтеру үшін сағат тілімен, ал түсіру үшін сағат тіліне қарсы бұраңыз. Оң жақ реттелетін аяқтар еденге мықтап тиіп тұруы керек, ал сол жақтары еденге тегіс тиіп тұруы керек.
- Тоңазытқышты тікелей күн сәулесінен және жылу көздерінен (плита, жылытқыш, радиатор және т.б.) алыс орналастырыңыз. Тікелей күн сәулесі акрил жабынына зақы келтіруі мүмкін, ал жылу көздері қуат тұтынуды арттыруы мүмкін. 10°C төмен немесе 29°C жоғар қоршаған орта температурасы құрылғының жұмысын нашарлатады. Құрылғы гаражда немесе баск сыртқы аумақтарда пайдалануға арналмаған.

- Тоңазытқышты ылғалды жерлерге орнатпаңыз. Тоңазытқышты арнайы, дұрыс орнатылған және жерге тұйықталған розеткаға қосыңыз. Ешбір жағдайда қуат сымының үшінші (жерге қосу) шыбығы кеспеніз немесе ажыратпаңыз. Қуатқа және/немесе жерге қосуға қатысты кез келген сұрақтар бойынша сертификатталған электрикке немесе уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Бұл құрылғы RV орнатуға немесе инверторды пайдалануға арналмаған. Тоңазытқышқа немесе



мұздатқыш камераға тағамды қоймас бұрын құрылғыны розеткаға қосқаннан кейін оны қосып, 2-3 сағат суытыңыз.

Сақтық шаралары

◆ Үш ұшты ашаны 10 А сақтандырғышпен жерге қосу керек. Құбырлар, телефон сымдары немесе газ құбырлары арқылы жерге қоспаңыз. жағдайға байланысты қуаты 300 Вт немесе одан жоғары маностатты орнату керек. Жарамсыз ашалар мен розеткаларды пайдаланбаңыз. Маңызды бөліктерге зақым келтірмеу үшін электр қуаты өшіп қалғаннан кейін қуат сымын розеткаға қайта қоспас бұрын кем дегенде 5 минут күтіңіз.

◆ Улы емес, тұтанғыш, жарылғыш және коррозияға қауіпті заттар (оттықтарға арналған пропан газы, желім, май, спирт, толуол және т.б.).

◆ Тоңазытқыштың корпусын судан алыс ұстаңыз және электр тогының соғуын немесе өртті болдырмау үшін үстіңгі қақпаққа суы бар ыдыстарды қоймаңыз.

◆ Газ ағып кеткен жағдайда дереу клапанды жауып, терезелерді желдету үшін ашыңыз. Жарылысты болдырмау үшін тоңазытқыштың ашасын ұстамаңыз.

◆ Тоңазытқышты еңкейтпеу немесе басқа да жазатайым оқиғаларды болдырмау үшін тоңазытқыштың есігін қатты тартпаңыз және балалардың есікке ілініп кетуіне немесе ішінде ойнауына жол бермеңіз.

◆ Электр қуатының үзілуі.

Есікті мүмкіндігінше аз ашыңыз.

Тоңазытқышқа артық тағам қоймаңыз.

◆ Ұзақ уақыт бойы әрекетсіздік кезінде.

Тоңазытқыштарды үздіксіз пайдалану керек. Тоңазытқыштың қызмет ету мерзімін қысқартпау үшін, оның ішінде тамақ болмаса да, оны қосулы қалдыру керек.

Тоңазытқышты ұзақ уақыт пайдаланбаған кезде электр тогының соғуын немесе оқшаулаудың нашарлауынан туындаған өртті болдырмау үшін электр желісінен ажыратыңыз.

Тоңазытқыштың ішін дастарханмен құрғатыңыз. Кептіруден кейін тоңазытқышты желдетілетін жерге қойыңыз.

◆ Ұзақ уақыт бойы пайдаланбасаңыз, оны розеткадан ажыратыңыз.

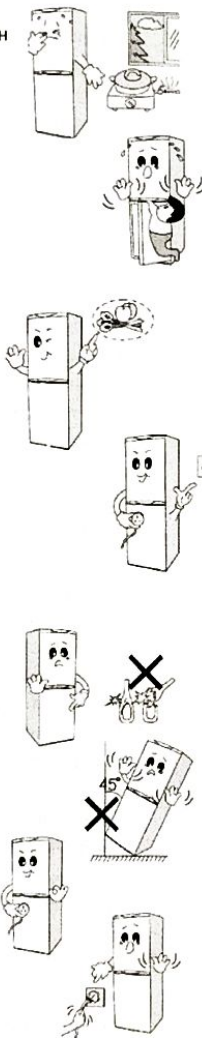
◆ Тоңып қалмас үшін бетелкелерді мұздатқышқа қоймаңыз.

◆ Тоңазытқышты жылжытқанда абай болыңыз. Нұсқаулықтағы нұсқауларды оқыңыз.

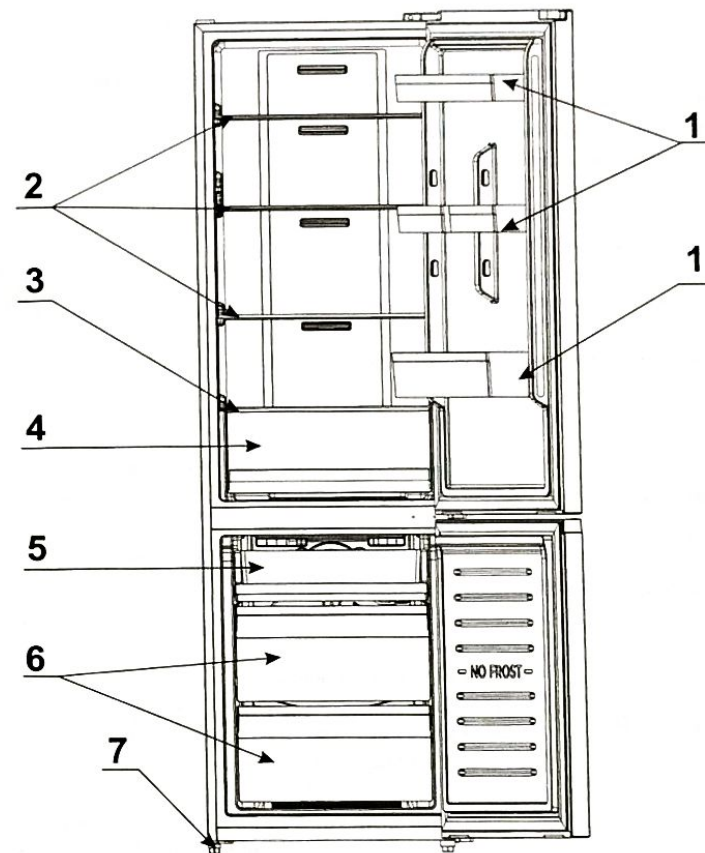
◆ Ашаны суыған кезде, сымнан емес, ашадан ұстаңыз.

◆ Тоңазытқышты розеткаға су қолмен қоспаңыз.

ЕСКЕРТУ : Ешқашан мұздатқыштың ішкі жағын немесе бөлімдегі мұздатылған тағамды дымқыл қолмен ұстамаңыз, бұл үсікке әкелуі мүмкін.



БӨЛІМДЕРДІҢ АТАУЫ



1. ТОҢАЗЫТҚЫШ ЕСІК БИНТІ

3. ОҚШАУЛАНҒАН МҰҚАБА ПАНЕЛІ

5. НАУА

7. РЕТТЕЛЕТІН АЯҚ

2. ТОҢАЗЫТҚЫШ ШЫНЫ СӨРЕСІ

4. РЕТТЕЛЕТІН ТЕМПЕРАТУРАЛЫҚ ЖӘШІК

6. МҰЗДАТҚЫШ ЖӘШІК

Қолданба

Тоңазытқыш

Тоңазытқыштағы температура 0°C және 10°C аралығында, бұл көкөністер мен жемістер сияқты азық-түліктерді қысқа мерзімге сақтауға жарамды.

Өнімдерді сұрыптау арқылы сақтау орнын оңтайландырыңыз және орынды ұлғайтыңыз. Сұрыптау мысалы:

Мұздатқыш

Мұздатқыштағы температура -18°C төмен, бұл ет және балық сияқты азық-түліктерді ұзақ сақтауға жарамды. Құрамында сұйықтығы бар шыны бұйымдарды мұздатқышта сақтауға болмайды.

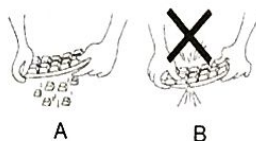
Мұздату қуаты ауқымында сақталған тағам мөлшерін шектеңіз. Абайлаңыз:

Газдалған сусындарды немесе тез әсер ететін салқындатқыш пакеттерді (аммиак селитрасы мен несепнәр сияқты) мұздатқышта сақтамаңыз.

Мұз жасау

Тазартылған мұз науасына салқын қайнаған су немесе сусын құйып, оны науаның 80% толтырыңыз. Содан кейін науаны мұздатқышқа салыңыз.

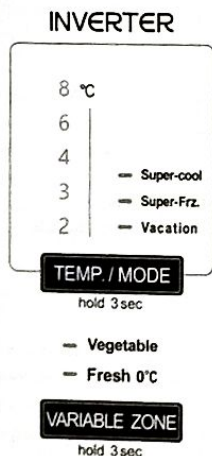
Шамадан тыс беріктікке байланысты науаға зақым келтірмеу үшін науаны сәл бүгіңіз (А ретінде). Егер өнім мұздатқышпен жабдықталған болса, ол панельде көрсетілген диаграммаға сәйкес жұмыс істейді.



ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ПАЙДАЛАҢУ

BCD-310 W/BCD-310 S

Тоңазытқыштың температурасын орнату



1. Экран құлпын ашыңыз

1) Есікті ашқаннан кейін экран құлыптаулы екенін көрсету үшін жанады. Экран құлпын ашу және жұмысты бастау үшін кез келген түймені басыңыз (дыбыстық сигнал құлпын сәтті ашылғанын көрсетеді).

2) 10 секунд ішінде ешбір әрекет орындалмаса, экран автоматты түрде құлыпталады және өшеді. Жұмысты жалғастыру үшін 1 кеңесте сипатталған құлыпты ашу әдісін қайталаңыз.

2. Тоңазытқыш камерасының температурасын орнату (әдепкі: Өшірулі)

Параметрлерді келесі ретпен өзгерту үшін TEMP.MODE түймесін бір рет басыңыз:

4 → 6 → 8 → 2 → 3 → 4

3. Режимді орнату (әдепкі: Өшірулі)

1) Енгізу әдісі: TEMP/MODE түймесін 3 секунд басыңыз (режимге кіргеннен кейін әдепкі бойынша Supercooling режимін таңдаңыз).

2) Режимді таңдау әдісі: Режимге кіргеннен кейін параметрлерді келесі ретпен өзгерту үшін TEMP/MODE түймесін бір рет басыңыз: Supercool → Super-Frz → Super-cooling & Super-Frz → Vacation.

3) Құлыпты ашу әдісі: Функцияны іске қосқаннан кейін TEMP/MODE түймесін 3 секунд бойы басыңыз. («Супер салқындату», «Супер мұздату», «Демалыс» режимдері өшірілген)

4. VARIABLE ZONE параметрін орнату (әдепкі: "Көкөністер")

Режимді таңдау әдісі: режимге кіргеннен кейін VARIABLE түймесін басып, оны 3 секунд ұстап тұрыңыз, ретін өзгерту үшін: «Жаңа» → «Көкөністер» → «Жаңа».

5. Энергия үнемдеу функциясы

Есікті жапқаннан кейін 10 секунд ішінде ешқандай әрекет жасалмаса, дисплей өшеді.

ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ПАЙДАЛАҢУ

BCD-310 WD/BCD-310 SD

Тоңазытқыштың температурасын орнату



6. **ECO MODE** (Lock 3 sec) Құлыпты ашу үшін 3 секунд басып тұрыңыз. Белгіше өшеді.
7. **FRIDGE** (fast cooling 3 sec) температурасы, температура циклі, жылдам салқындату режиміне өту үшін бірнеше секунд басып тұрыңыз. Жылдам салқындату белгішесі жанады.
8. **FREEZER** (fast freezer 3 sec) мұздату температурасы, жылдам мұздату режимін қосқандағы температура, 3 секунд басып тұрыңыз. Жылдам салқындату белгішесі жанады.
9. **VARI ZONE** (Vacation 3 sec) VARI ZONE температураны реттеу, екі циклды ауыстыру режимі. Демалыс режиміне өту үшін түймесін 3 секунд басып тұрыңыз. Демалыс белгішесі жанады.
10. **GcoEco** /Құлыптау түймесін 3 секунд басыңыз. Құлып белгішесі жанады.

Жарық тақтасын ауыстыру

Жарықдиодты шам зақымдалған болса, пайдаланушы оны ауыстыра алмайды. Оны ауыстыру үшін жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

КҮТІМ ЖӘНЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Тоңазытқышты тазалау

- Жаңа құрылғыны орнатқаннан кейін оны мұқият тазалау ұсынылады.
- Алдымен тоңазытқышты өшіріңіз, содан кейін оны розеткадан ажыратыңыз.
- Одан барлық тағамды алып тастаңыз.
- Ішін жылы суға және сода ерітіндісіне малынған дымқыл, жылы шүберекпен жуыңыз. Ерітіндіде бір литр суға шамамен 2 ас қасық сода болуы керек.
- Құрылғының тиімді жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін есік тығыздағышын таза ұстаңыз.
- Тоңазытқыштың сыртын жұмсақ жуғыш затпен және жылы сумен жуу керек.
- Ішкі және сыртқы беттерді жұмсақ шүберекпен құрғатыңыз.
- Конденсатор катушкалары шаң немесе ластанса, оларды шаңсорғышпен тазалаңыз. Ішкі гигиенаны сақтау, иіс пен кірдің алдын алу үшін айына кемінде бір рет жүйелі тазалау қажет.

Демалыс

- Алдымен тоңазытқышты өшіріңіз, содан кейін оны розеткадан ажыратыңыз.
- Барлық тағамды алып тастаңыз.
- Тоңазытқышты жуыңыз.
- Конденсацияны, көгеруді және иістерді болдырмау үшін есікті сәл ашық қалдырыңыз.
- Балалар жақын жерде болғанда өте сақ болыңыз. Тоңазытқыш ойнауға қол жетімді болмауы керек.
- Қысқа демалыс: демалысыңыз үш аптадан аз болса, тоңазытқышты қосулы қалдырыңыз.
- Ұзақ демалыс : Құрылғы бірнеше ай бойы пайдаланылмайтын болса, барлық тағамды алып тастап, қуат сымын ажыратыңыз. Ішкі бөлікті мұқият тазалаңыз және құрғатыңыз. Иіс пен көгерудің алдын алу үшін есікті сәл ашыңыз, оны құлыптаңыз немесе қажет болса алып тастаңыз.

Тоңазытқышты жылжыту

- Алдымен тоңазытқышты өшіріңіз, содан кейін оны розеткадан ажыратыңыз.
- Тоңазытқыштан тағамды алып тастаңыз және мұз науасынан мұзды алыңыз. Тоңазытқыштың артқы жағындағы компрессордың қорғаныс қабығын алып тастаңыз, компрессордың жоғарғы жағындағы су науасын алыңыз және суды төгіңіз.
- Тоңазытқыштың ішіндегі барлық бос заттарды мықтап бекітіңіз.
- Есіктерді жабыңыз.
- Тасымалдау кезінде тоңазытқыштың тік күйде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Тасымалдау және орнату кезінде салқындатқыштың зақымдалмағанына көз жеткізіңіз.

Қуатты үнемдеу бойынша кеңестер

- Тоңазытқышты бөлменің ең салқын жеріне, жылыту құрылғыларынан немесе ауа өткізгіштерінен және тікелей күн сәулесінен алыс жерде орнату керек.

- Ыстық тағамдарды тоңазытқышқа қоймас бұрын бөлме температурасына дейін суытыңыз. Тоңазытқышты шамадан тыс жүктеу компрессордың ұзақ жұмыс істеуіне әкеледі. Тым баяу қататын тағам сапасын жоғалтуы немесе бұзылуы мүмкін.
- Тоңазытқышқа қоймас бұрын тағамның дұрыс оралғанына және кептірілгеніне көз жеткізіңіз. Бұл тоңазытқыштың ішіндегі аяздың жиналуын азайтады. Есікті ашу санын азайту және оны іздеуге аз уақыт жұмсау үшін тағамды реттеңіз және белгілеңіз. Қажет болғанша көп заттарды алыңыз бір уақытта қажет болғанша және есікті мүмкіндігінше тез жабыңыз.

АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ НҰСҚАУЛЫҒЫ

Ықтимал қызмет көрсету қоңырауына ақша үнемдей отырып, сіз тоңазытқыштың көптеген жиі кездесетін мәселелерін оңай шеше аласыз. Қызмет көрсету орталығына хабарласпас бұрын мәселені шеше алатыныңызды білу үшін төмендегі кеңестерді қолданып көріңіз.

МӘСЕЛЕ	МҮМКІН СЕБЕП
Тоңазытқыш жұмыс істемейді.	Желіге қосылмаған. Ажыратқыш істен шыққан немесе сақтандырғыш жарылған.
Компрессор жиі қосылады және өшеді.	Бөлме температурасы қалыптыдан жоғары. Тоңазытқыш тамаққа толы. Есік тым жиі ашылады. Есік мықтап жабылмаған. Температура реттегіші дұрыс орнатылмаған. Есіктің тығыздағышы мықтап жабылмаған. Тоңазытқышта бос орындар жеткіліксіз. Жақында тоңазытқыш желіден біраз уақытқа ажыратылды. Тоңазытқыштың толық салқындауы үшін 4 сағат қажет.
Тоңазытқыштың ішіндегі температура тым жоғары.	Температура реттегіші тым жоғары орнатылған. Басқаруды төменірек температураға орнатыңыз және температура тұрақтанғанша бірнеше сағат күтіңіз. Есік тым ұзақ немесе тым жиі ашық. Тоңазытқыш ашылған сайын оған жылы ауа кіреді. Есікті азырақ ашыңыз. Есік мықтап жабылмаған. Есіктің тығыздағыштары дұрыс емес. Жақында тоңазытқышта жылы немесе ыстық тағам көп болуы мүмкін. Тоңазытқыш орнатылған температураға жеткенше күтіңіз. Жақында тоңазытқыш желіден біраз уақытқа ажыратылды. Тоңазытқыштың толық салқындауы үшін 4 сағат қажет.
Тоңазытқыштың ішіндегі температура тым төмен.	Температура реттегіші тым төмен орнатылған. Басқаруды жоғарырақ температураға бұрып, температура тұрақтанғанша бірнеше сағат күтіңіз.
Тоңазытқыштың сыртқы бетінің температурасы жылы.	Тоңазытқыштың сыртқы қабырғалары бөлме температурасынан 30°F дейін жылы болуы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай, себебі компрессор тоңазытқыштың ішіндегі жылуды кетіру үшін жұмыс істейді.
Компрессор қосулы кезде шерту немесе жарылған дыбыс.	Металл бөлшектер ыстық су құбырлары сияқты кеңейіп, қысқарады. Бұл қалыпты жағдай. Тоңазытқыш жұмысын жалғастырған кезде дыбыс біркелкі болады немесе өшеді.
Қайнаған суға ұқсайтын шырылдаған немесе көпіршікті дыбыс.	Салқындатқыш агент (тоңазытқышты салқындату үшін пайдаланылады) бүкіл жүйеде айналады. Бұл қалыпты жағдай.

Дірілдер	Тоңазытқыштың тегіс жерде тұрғанына көз жеткізіңіз. Еден біркелкі емес немесе тұрақсыз. Тоңазытқыш сәл қозғалған кезде еденде тербеледі. Еден тоңазытқыштың салмағын көтере алатынына көз жеткізіңіз. Тоңазытқышты ағаш немесе металл төсемдерді пайдаланып тегістеңіз. Тоңазытқыш қабырғаға тиіп тұр. Тоңазытқышты тегістеп, қабырғадан алыс жылжытыңыз. «Орнату нұсқауларын» қараңыз.
Тоңазытқыштың ішкі қабырғаларында ылғал пайда болады.	Ыстық және ылғалды ауа-райы ішінде аяздың пайда болуын тездетеді. Бұл қалыпты жағдай. Есік сәл ашылып тұр. Есік тым ұзақ немесе тым жиі ашық. Есікті азырақ ашыңыз. Есік мықтап жабылмайды.
Тоңазытқыштың сыртқы бетінде ылғал пайда болады.	Есік сәл ашық, бұл тоңазытқыштың ішіндегі суық ауаның сырттағы жылы, ылғалды ауаны қарсы алуына мүмкіндік береді.
Есік дұрыс жабылмайды.	Тоңазытқыш тегіс емес. Пломба лас. Сақтау себеті ауыстырылды.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Үлгі нөмірі	BCD-310 W BCD-310 S	BCD-310 WD BCD-310 SD
Климат түрі	ST/T	ST/T
Электр тогының соғуынан қорғайтын бұйымдардың классификациясы	I	I
Жалпы сақтау көлемі (л)	310	310
Номиналды кернеу (V)	220-240~	220-240~
Номиналды жиілік (Гц)	50-60	50-60
Номиналды ток (A)	1.4	1.4
Жібіту қуаты (W)	150	150
Энергияны тұтыну (kWh/car)	0.794	0.794
Салқындатқыш	R600a	R600a
Салқындатқыштың салмағы (г)	47	47
Весикант	Cyclopentane	Cyclopentane
Таза салмақ (кг)	54	54
Шу дБ(A)	39	39
Габариттік өлшемдер (мм) W*D*H	540*600*1855	540*600*1855

ЕСКЕРТУ:

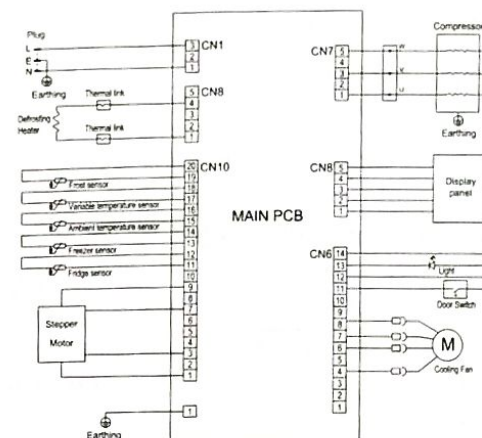
*Параметрлер арасында сәйкессіздік болған жағдайда өнімнің артқы панеліндегі тақтайшада көрсетілген деректер басымдыққа ие болады.

*Арнайы жағдайларды қоспағанда, осы кестеде көрсетілген параметрлер келесі кеңейтілген үлгілерге де қолданылады.

*Энергияны тұтыну стандартты жағдайларда өлшенеді.

*Энергия тиімділігі класы ұлттық стандартқа сәйкес өлшенеді.

Схематикалық диаграмма



Бұл өнімді дұрыс тастау



Қалдықтарды бақылаусыз қәдеге жарату нәтижесінде қоршаған ортаға немесе адам денсаулығына ықтимал зиянның алдын алу үшін материалдық ресурстарды тұрақты түрде қайта пайдалануға ықпал ете отырып, қалдықтарды жауапкершілікпен қайта өңдеңіз. Пайдаланылған өнімді қайтару үшін қайтару және жинау жүйелерін пайдаланыңыз немесе өнімді сатып алған сатушыға хабарласыңыз. Олар оны қоршаған ортаға зиянсыз қайта өңдеу үшін қайтара алады.